



遭緝獲之管制農產品走私香菇：花菇、香菇絲。

Detained restricted goods include mushrooms, Japanese mushroom, chopped mushrooms.

## 聯合查緝小組 破獲16噸走私大陸香菇案

### Coordinated Reconnaissance Team Uncover Great Smuggling of 16t Mushroom from Mainland China

◎文/韓道昂 圖/北巡局基隆查緝隊提供

◎Article/ Han Dow-ong

Photos/ Keelung Reconnaissance Brigade, Northern Coastal Patrol Office

**現** 部地區巡防局基隆機動查緝隊、保三總隊第一大隊刑事組及基隆關稅局機動隊等單位共同破獲光人寶興業有限公司自香港進口1只40呎貨櫃成衣，夾藏大量大陸管制農產品（香菇）案，以零售市價約值新台幣一千五百餘萬元。

**K**eelung Reconnaissance Brigade, Northern Coastal Patrol Office, along with the First Corp, Special Police Third Headquarter, and the Reconnaissance team, Keelung Customs, uncovered smuggle of restricted mushrooms from Mainland China, which were worth NT\$ 15,000,000 and hidden in a 40 ft container imported from Hong Kong by Kong-Jen-Pao Corp..

依據過去艙單及近期資料分析，研判光人寶興業有限公司於5月16日將自香港進口1只40呎貨櫃疑夾藏大陸管制農產品（香菇），意圖規避海關查緝，經與各查緝單位情資分享後，研判可信度極高，由上述3單位成立聯合查緝小組共同查緝，經深入調查後，發覺該公司有1只貨櫃（櫃號：YMLU8215159）申報由香港進口成衣，並於5月16日到達基隆港，前一個港口為高雄港，聯合查緝小組遂於碼頭直接開櫃查驗發現有夾藏大陸管制農產品（香菇）遂將該櫃押運至汐止中國貨櫃場監控，經本（5）月20日上午共同開櫃查驗後，發現該只貨櫃第1至4層堆置與艙單申報相符之進口成衣，再深入櫃內果然於第5層貨物後夾藏數量龐大之大陸管制農產品（香菇），經清點後共計查獲大陸管制香菇16025.5公斤，市價值新台幣一仟五百餘萬元，全案依懲治走私條例偵辦。

由於端午節將屆，香菇需求量大增，在覬覦大陸香菇價格低廉有利可圖之下，私梟枉顧國產香菇農民之辛勞及規避政府檢疫之把關，大肆走私入境，所查獲之香菇來源係大陸地區，在未經過政府衛生機構檢驗把關下走私進口，流入消費市場將嚴重影響民眾的身體健康，特別提醒並呼籲民眾切勿購買來路不明的香菇，以免影響個人身體健康。🍄

（本文作者任職於北部地區巡防局基隆查緝隊）

In accordance with previous manifest and current documents, it is assumed that the said importer has intended to conceal the customs from the imported 40ft container, suspected to have hidden restricted mushrooms from China, as of May 16. After sharing reliable intelligence between each department, the said three units assembled the efforts by investigating cooperatively and discovered the said importer filed a container (No.YMLU8215159) which was meant to import ready-made clothes from Hong Kong and estimated to arrive at Keelung port after stopping at Kaohsiung Port on May 16. The assembled team promptly checked the suspected container in the dock and escorted the goods to China Container Yard, HsiChih, for further monitoring. As the careful check on May 20, it is found merely the first to fourth level were piled ready-made garments as filed, a significant number of restricted mushrooms from China were hidden behind the fifth level in container. With the evidence of smuggled mushrooms evaluated to be as heavy as 16025.5kg, and worth at least NT\$ 15,000,000, the smuggler has been punished pursuant to Smuggling Punishment Act.

Considering the great demand on mushrooms and predictable high profits due to the upcoming Dragon Boat Festival, the smuggler illegally imported the restricted goods from China in spite of efforts and benefits of farmers and relevant laws in Taiwan. Since these imported mushrooms did not pass through relative governmental department, it would probably bring negative impact on consumers. The Keelung Reconnaissance Brigade particularly advocated not to consume mushrooms which did not have reliable origin, so as to ensure personal health.

**(The author is currently with the Keelung Reconnaissance Brigade.)**



北部地區巡防局基隆機動查緝隊、保三總隊第一大隊刑事組及基隆關稅局機動隊聯合查緝貨櫃走私。

Keelung Reconnaissance Brigade, Northern Coastal Patrol Office, along with the First Corp, Special Police Third Headquarter, and the Reconnaissance team, Keelung Customs, work cooperatively on investigation of smuggled container.